



ARZOBISPADO DE MADRID
DELEGACIÓN DE PASTORAL FAMILIAR

FORMULARIOS DEL RITUAL DEL SACRAMENTO DEL MATRIMONIO

ÍNDICE

• **CELEBRACIÓN DEL RITO DEL MATRIMONIO**

- ✓ Monición y Escrutinio
- ✓ Consentimiento
- ✓ Ritos complementarios: anillos y arras

• **RITUAL EN OTROS IDIOMAS**

<http://www.conferenciaepiscopal.es/rituales-en-diversos-idiomas/>

CELEBRACIÓN DEL RITO DEL MATRIMONIO

• MONICIÓN:

Queridos hermanos:

Estamos aquí, junto al altar, para que dios garantice con su gracia vuestra voluntad de contraer Matrimonio ante el ministro de la Iglesia y la comunidad cristiana ahora reunida. Cristo bendice copiosamente vuestro amor conyugal, y él, que os consagró un día con el santo Bautismo, os enriquece hoy y os da fuerza con un Sacramento peculiar para que os guardéis mutua y perpetua fidelidad y podáis cumplir las demás obligaciones del Matrimonio. Por tanto, ante esta asamblea, os pregunto sobre vuestra intención.

• ESCRUTINIO:

Sacerdote:

N. y **N.**, ¿venís a contraer Matrimonio sin ser coaccionados, libre y voluntariamente?

Los novios:

Sí, venimos libremente.

Sacerdote:

¿Estáis decididos a amaros y respetaros mutuamente, siguiendo el modo de vida propio del Matrimonio, durante toda la vida?

Los novios:

Sí, estamos decididos.

Sacerdote:

¿Estáis dispuestos a recibir de Dios responsable y amorosamente los hijos, y a educarlos según la ley de Cristo y de su Iglesia?

Los novios:

Sí, estamos dispuestos.

• **CONSENTIMIENTO:**

El sacerdote invita a los contrayentes a expresar el consentimiento.

Así, pues, ya que queréis contraer santo Matrimonio, unid vuestras manos y manifestad vuestro consentimiento ante Dios y su Iglesia.

Se dan la mano derecha.

Fórmula 1

El novio dice:

Yo, **N.**, te recibo a ti, **N.**, como esposa y me entrego a ti, y prometo serte fiel en la prosperidad y en la adversidad, en la salud y en la enfermedad, y así amarte y respetarte todos los días de mi vida.

La novia dice:

Yo, **N.**, te recibo a ti, **N.**, como esposo y me entrego a ti, y prometo serte fiel en la prosperidad y en la adversidad, en la salud y en la enfermedad, y así amarte y respetarte todos los días de mi vida.

Fórmula 2 (dialogada)

El novio:

N., ¿quieres ser mi mujer?

La novia:

Sí, quiero.

La novia:

N., ¿quieres ser mi marido?

El novio:

Sí, quiero.

El novio:

N., yo te recibo como esposa y prometo amarte fielmente durante toda mi vida.

La novia:

N., yo te recibo como esposo y prometo amarte fielmente durante toda mi vida.

Fórmula 3

Sacerdote:

N., ¿quieres recibir a *N.* como esposa, y prometes serle fiel en la prosperidad y en la adversidad, en la salud y en la enfermedad, y así amarla y respetarla todos los días de tu vida?

El esposo:

Sí, quiero.

Sacerdote:

N., ¿quieres recibir a *N.* como esposo, y prometes serle fiel en la prosperidad y en la adversidad, en la salud y en la enfermedad, y así amarlo y respetarlo todos los días de tu vida?

La esposa:

Sí, quiero.

Fórmula 4

El novio dice:

Yo, *N.*, te recibo a ti, *N.*, como legítima mujer mía, y me entrego a ti como legítimo marido tuyo, según lo manda la santa Madre Iglesia católica.

La novia dice:

Yo, *N.*, te recibo a ti, *N.*, como legítimo marido mío, y me entrego a ti como legítima mujer tuya, según lo manda la santa Madre Iglesia católica.

- Confirmación del consentimiento

El sacerdote que recibe el consentimiento dice a los esposos:

Sacerdote:

El Señor confirme con su bondad

este consentimiento vuestro

que habéis manifestado ante la Iglesia

y os otorgue su copiosa bendición.

Lo que Dios ha unido, que no lo separe el hombre.

O bien:

Sacerdote:

El Señor El Dios de Abrahán,
el Dios de Isaac,
el Dios de Jacob,
el Dios que unió a nuestros primeros padres en el paraíso
confirme este
consentimiento mutuo que os habéis manifestado ante la Iglesia
y, en Cristo,
os dé su bendición, de forma que lo que Dios ha unido, no lo
separa el
hombre.

El sacerdote invita a los presentes a alabar a Dios

Bendigamos al Señor:

Todos responden:

Demos gracias a Dios.

En estos momentos, según las costumbres locales, el esposo levanta el velo con que la esposa cubre su rostro.

• RITOS COMPLEMENTARIOS: ANILLOS Y ARRAS

- Bendición y entrega de los anillos

Sacerdote:

El Señor bendiga estos anillos que vais a entregaros uno al otro
en señal de amor y fidelidad.

Los novios:

Amén.

El sacerdote entrega los anillos a los esposos.

*El esposo introduce en el dedo anular de la esposa el anillo a ella destinado,
diciendo:*

El esposo:

N., recibe esta alianza en señal de mi amor y fidelidad a ti. En el Nombre del Padre y del Hijo y del Espíritu Santo.

Luego, la esposa hace lo mismo con el esposo diciendo:

La esposa:

N., recibe esta alianza en señal de mi amor y fidelidad a ti. En el Nombre del Padre y del Hijo y del Espíritu Santo.

- Bendición y entrega de las arras

Sacerdote:

Bendice Señor, estas arras, que **N.** y **N.** se entregan, y derrama sobre ellos la abundancia de tus bienes.

El esposo toma las arras y las entrega a la esposa diciendo:

El esposo:

N., recibe estas arras como prenda de la bendición de Dios y signo de los bienes que vamos a compartir.

La esposa igualmente toma las arras y las entrega al esposo diciendo:

La esposa:

N., recibe estas arras como prenda de la bendición de Dios y signo de los bienes que vamos a compartir.